



Contingent des Grenadiers fribourgeois

Garde d'honneur officielle des Autorités supérieures du canton de Fribourg

Chronique
2003



Editorial

Un grenadier et un évêque? un contingent militaire et l'Eglise? le sabre et le goupillon? Que peuvent-ils bien avoir en commun? En ce début de troisième millénaire? Nombre d'éléments et d'idées préconçues pourraient les opposer, et pourtant ils nourrissent d'excellents contacts. Ils se fréquentent

même dans un climat qui, au-delà de la charité, tient de l'amitié. Ils basent leurs rapports sur la clarté et la vérité. N'est-ce pas là la clef de leur union? Ils ont même des attentes l'un envers l'autre.

L'état de nos liens n'a-t-il pas un dénominateur commun, une toile de fond? Ne serait-ce pas cette croix blanche sur fond rouge que j'ai bénite pour vous au nom de Dieu dans la cathédrale? Le Christ mort et ressuscité, la foi de notre témoignage chrétien sont ce qui nous fait vivre chacun là où nous sommes appelés à nous épanouir. Un drapeau suisse offert au Contingent par la Confédération; ce même drapeau béni par l'évêque, transmis et marqué du sceau de Dieu: quel symbole! Par cet événement, tout est dit de nos relations. Dès lors, ensemble nous cherchons à vivre pleinement cette croix: l'amour de Dieu, par la poutre verticale, et l'amour des autres par la poutre horizontale, n'oubliant pas le Christ qui donne sa vie pour nous.

Alors oui, chers amis grenadiers, je me retrouve en pleine harmonie avec votre idéal. Je vous rejoins dans le vécu des valeurs évangéliques telles qu'amitié, solidarité, respect de l'autre, partage et entraide, joie et rires, fidélité et honneur, respect et défense des traditions. A vos côtés, je défends ces valeurs. C'est bien ce que nous signifions lorsque nous sommes ensemble: le Contingent dans les grands moments de l'histoire de l'Eglise de ce canton et du diocèse, et l'évêque, lors des grands événements de votre Contingent. Merci de me permettre et de désirer ce lien. Bonne année 2004 au Contingent, aux grenadiers et à vos familles. Recevez la bénédiction de Dieu et l'assurance des prières de l'évêque.

† Bernard Genoud, évêque de
Lausanne, Genève et Fribourg

Ein Grenadier und ein Bischof? Ein Militärdetachment und die Kirche? Der Säbel und das Weihwasser? Wo liegt der gemeinsame Nenner? Auf den ersten Blick hat man das Gefühl, dass nichts diese Realitäten vereint. Doch trotzdem gibt es Beziehungspunkte. Die Freundschaft ist das Band zwischen den Grenadiern und der Kirche. Diese Freundschaft zeugt von wahrhaftiger Treue. Ist der gemeinsame Nenner nicht dieses weisse Kreuz auf rotem Hintergrund? Ist unser gemeinsamer Nenner nicht diese Flagge, die im Namen Gottes in unserer Kathedrale gesegnet wurde? Der auferstandene Christus und unser Glaube spornen uns an, Zeugen der Liebe Gottes zu sein. Dies ist unser wahres Glück. Diese Flagge mit dem christlichen Symbol erinnert uns an unseren christlichen Weg: der horizontale Balken stellt die Liebe zwischen den Menschen dar, der vertikale Balken erinnert uns an unsere Berufung Kinder Gottes zu sein.

Liebe Freunde des Grenadierkontingentes, ich fühle mich in grosser Harmonie mit euch allen. Die Freundschaft, die Solidarität, die Treue, die ihr alle immer beweist, ist euer Ideal, das ich gerne auch mein Ideal nennen möchte. Ich trete ebenfalls für diese grundsätzlichen, menschlichen Werte ein. Diese setzen wir immer wieder um, wenn wir gemeinsam eine Feier begehen. Ich freue mich immer wieder, dieses wichtige Band zwischen euch allen und der Kirche feiern zu dürfen. Möge dieses Band weiterhin und für immer bestehen.

Ich wünsche euch allen, euren Familien, euren Freunden, ein gesegnetes Jahr 2004. Gott möge euch und alle, die euch lieb sind, segnen.

Im Gebet verbunden!

† Bernard Genoud, Bischof von
Lausanne, Genf und Freiburg

Prestations et campagnes 2003

- 10.2.2003 Rapport annuel
- 28.2.2003 Promotion ESO trm/rens 13/2003
- 5.3.2003 Rapport annuel du Contingent des Grenadiers bernois
- 10.3.2003 Obsèques de M. Paul Wassmer, membre d'honneur
- 3.4.2003 Obsèques du Dr Jean Dubas, membre d'honneur
- 3.4.2003 Relève de la 7^e Compagnie de la Swisscoy
- 12.4.2003 Prise d'armes des Milices vaudoises
- 18.4.2003 60^e anniversaire du Lt col François Raemy
- 25.4.2003 60^e anniversaire du sgt f Jean-François Castella
- 30.4.2003 80^e anniversaire de M. J. Cottet, ancien conseiller d'Etat et membre d'honneur
- 3.5.2003 Prise d'armes de la Compagnie des Vieux-Grenadiers de Genève
- 3.5.2003 Accompagnement de l'EM napoléonien de la Doire
- 4.5.2003 47^e Fête des musiques de la Glâne
- 5.5.2003 Assermentation des nouveaux Gardes suisses
- 9.5.2003 Prise d'armes
- 28.5.2003 Concert d'adieux de la fanfare du rgt inf mont 7
- 29.5.2003 Bicentenaire du Corps de musique de la Ville de Bulle
- 19.6.2003 Fête-Dieu
- 5.7.2003 Bicentenaire de l'Acte de médiation de 1803
- 11.7.2003 60^e anniversaire de M. R. Rimaz, ancien conseiller d'Etat et membre d'honneur
- 15.7.2003 Obsèques de M. Albert Schacher, membre d'honneur
- 26.7.2003 80^e anniversaire du membre honoraire André Gantner
- 1.8.2003 Promotion ESO gren chars 211/03
- 30.8.2003 Hommage à Monseigneur Grab
- 4.9.2003 Réception du drapeau suisse du Conseil fédéral
- 7.9.2003 Rés'ONNENS, bénédiction bannière Harmonie
- 7.9.2003 Fête fédérale de musique folklorique
- 10.9.2003 Dissolution rgt acc 1
- 26.9.2003 60^e anniversaire du grenadier Casimir Crottet
- 1.10.2003 Dissolution place de mobilisation 107 de Bulle
- 2.11.2003 Relève de la Garde royale
- 4.11.2003 Gala de l'ambassade de Suisse
- 6.11.2003 Dissolution place de mobilisation 108 de Fribourg
- 9.11.2003 In Memoriam
- 20.11.2003 Cérémonie de dissolution de la div ter 1
- 29.11.2003 70^e anniversaire du commissaire Pierre Jaquet, membre honoraire
- 6.12.2003 Dissolution des troupes fribourgeoises
- 12.12.2003 Prestation de serment de l'Ecole d'aspirants de la police cantonale
- 12.12.2003 Hommage à M. D. de Buman, membre d'honneur, parrain du drapeau, nouveau conseiller national
- 22.12.2003 60^e anniversaire de M. Cl. Grandjean, conseiller d'Etat et membre d'honneur



FIDUCIAIRE / TREUHAND

Richard Wolf
administrateur

Pérolles 17
Case postale 1078
1701 Fribourg
Tél. 026 347 17 30
Fax 026 347 17 35
E-mail: richard.wolf@apf-hev-fr.ch

Tous mandats fiduciaires et fiscaux,
Gérance de fortunes,
Partage de succession,
Gérance d'immeubles,
Expertises.



Message du commandant

Noël est passé. La nouvelle année est arrivée. Temps des vœux, temps de regarder en arrière, d'oser un œil vers l'avant. Ce qu'on a vécu on le connaît. Ce que la nouvelle année nous réserve, on le devine, on l'estime, on le suppose. Rien n'est acquis, tout se construit jour après jour. Le Contingent des Grenadiers fribourgeois n'échappe pas à ces paramètres. Il doit gérer un rythme de vie de société pour perpétuer une tradition voulue par nos prédécesseurs: finances, recrutement, uniformes, armement, prestations. Ce fonctionnement inhérent à toute société exige l'implication de chacun, quel que soit l'échelon de la hiérarchie qu'il occupe. C'est l'occasion de remercier chaque officier, sous-officier, sapeur, grenadier, fifre ou tambour pour cet engagement exemplaire au cours d'une année parfois un peu trop riche en prestations. C'est là un des buts de cette chronique: vous faire découvrir

au fil des pages, souvent de manière chronologique, avec de multiples photos, ce que fut la vie de notre corps de troupe au cours de l'année 2003. Je souhaite que chacun perçoive, au moment de feuilleter ces pages, que ce soit en simple curieux ou en lecteur assidu, l'atmosphère qui a régné dans chacune de ces rencontres.

Cette vie du Contingent nous pouvons la vivre grâce à vous, autorités cantonales et fédérales, membres bienfaiteurs, supporters, anciens, membres d'honneur, honoraires ou vétérans qui, d'une manière ou d'une autre, soutenez nos activités. Je ne saurais passer sous silence nos fidèles compagnes ou amies, trop souvent exclues de nos campagnes. Merci Mesdames pour votre soutien, votre aide si précieuse et votre collaboration dans plusieurs manifestations où votre présence, toute empreinte de charme, compense agréablement le côté machiste ou parfois un peu trop enrobé de vos grenadiers de maris.

Remémorer une année d'activité – quelque soixante engagements en Contingent, sections ou détachements – n'est pas une sinécure: penser à tout, n'oublier personne, récolter photos et

Das Wort des Kommandanten

témoignages. Cet immense travail est le fruit d'une collaboration entre photographes, annonceurs, rédacteurs, correcteurs, traducteurs, concepteurs et imprimeurs placés sous la houlette ferme et engagée du sergent Robert Vonlanthen. A tous ces collaborateurs en général et au sergent Vonlanthen en particulier vont nos remerciements pour la qualité de ce travail. Prenez un peu de temps pour vous promener au travers de cette chronique. Qu'elle soit le trait d'union entre toutes celles et tous ceux qui ont vécu avec nous l'une ou l'autre de nos prestations, mais aussi et surtout avec celles et ceux qui nous soutiennent, nous comprennent et partagent ou non nos convictions: perpétuer l'histoire du Contingent des Grenadiers fribourgeois vécue avec Honneur et Fidélité.

Lieutenant-colonel
François Raemy

**Weihnachten ist Vergangenheit.
Das neue Jahr ist Wirklichkeit.
Zeit der Wünsche, Zeit des
Rückblicks, aber auch der**

Zukunft. Was man erlebt hat ist bekannt, was uns das neue Jahr bringt ist ein Rätsel, eine Überraschung.

Es ist Zeit meinen Offizieren, Unteroffizieren, Sapeuren, Grenadieren, Pfeifern und Tamburen für ihren mustergültigen Einsatz im Laufe des manchmal etwas überlasteten Jahres herzlich zu danken.

Zweck der Chronik ist, Ihnen Seite um Seite den Ablauf der Ereignisse des Jahres 2003 zu schildern und durch viele Fotos zu ergänzen.

Dank Ihnen, kantonale und eidgenössische Behörden, Gönnermitgliedern, Sponsoren, Ehrenmitglieder, Veteranen, Passivmitglieder, welche uns auf vielseitige Weise unterstützen, ist das Leben und die Zukunft des Kontingentes gewährleistet. Der Rückblick auf ein Jahr mit beinahe sechzig Auftritten im Rahmen des Kontingentes und der verschiedenen Delegationen ist kein Kinderspiel.

Alles programmieren, nichts und niemanden vergessen, ist dank einer wunderbaren Zusammenarbeit möglich. Nehmen Sie sich etwas Zeit in unserer Chronik zu schnüffeln. Ich hoffe, sie werde ein Bindeglied zwischen uns allen.



GROUPE DE CORS DE ALPES

LES ROIS, DE GAUCHE À DROITE: M. GÉRARD VAUCHER M^{ME} MARIE-JEANNE LÄSSER, M. MICHEL ROSSETI



Apéritif des Rois

Commandant, officiers, sous-officiers, grenadiers, sapeurs, fifres et tambours, Mesdames et Messieurs les invités et représentants des autorités civiles, militaires, politiques et religieuses, Mesdames et Messieurs les représentants de la presse, C'est avec fierté et une certaine émotion que je participe, en qualité de président du Grand Conseil, à votre Fête des rois. Merci Mon Commandant pour cette invitation, à laquelle sont conviées les conjointes, ce qui démontre, si besoin est, la galanterie de votre corps de troupe exclusivement masculin, levant du même coup tout voile sur un éventuel sentiment de misogynie qui pourrait planer. A l'instar de Sa Sainteté le pape

Jean Paul II et sa Garde pontificale suisse, notre canton et ses autorités supérieures peuvent se targuer d'avoir une garde d'honneur officielle. N'est-ce pas là un redoutable privilège? Avec le Corps de musique de Landwehr, avec le Cadre Noir et Blanc, vous apportez, Messieurs les grenadiers, cette touche de solennité qui donne une validité temporelle aux événements bénéficiant de votre salve d'honneur.

Honneur et fidélité, fidélité à ce merveilleux corps de troupe, à ce serment que vous prêtez et à cet engagement que vous respectez. Respect, voilà un mot que j'apprécie, une qualité qui vous sied et dont vous devriez disséminer les graines, tant

M. CH. HAENNI, PRÉSIDENT DU GRAND CONSEIL



M. D. DE BUMAN, PARRAIN DU DRAPEAU



cette valeur a tendance à foutre le camp, à commencer dans les cours d'école.

Au nom du Grand Conseil de ce canton, je vous adresse ma reconnaissance et mes remerciements. Sachez que je me réjouis de partager, en votre compagnie, les principaux événements de l'année 2003 dont le bicentenaire de l'Acte de médiation qui a fait de la Suisse ce qu'elle est aujourd'hui.

Permettez-moi enfin d'adresser un petit clin d'œil à vos épouses, à vos amies, qui doivent faire preuve d'une immense compréhension à l'égard de votre passion. Merci Mesdames pour toutes ces faveurs accordées au Noble contingent des Grenadiers fribourgeois, vous méritez bien le titre de reines de la soirée.

Bons vœux à toutes et à tous.

(Extrait du discours prononcé par M. Ch. Haenni, Président du Grand Conseil)

LES COURONNES SONT PRÊTES



M^{ME}MARIE-ANTOINETTE BÜRGISSER ET M. PIERRE-ALAIN CLÉMENT



M. CLAUDE LÄSSER PRÉSIDENT DU CONSEIL D'ÉTAT

ON EN DISCUTE, MM. CLAUDE GRANDJEAN, NICOLAS DEISS, PASCAL CORMINBŒUF, PHILIPPE SCHALLER



M. LE DIVISIONNAIRE BERTRAND JACCARD





100 PRESTATIONS GREN RENÉ COTTING



100 PRESTATIONS GREN JEAN-LOUIS KARTH

Assemblée générale ordinaire 2003 à Farvagny

100 PRESTATIONS LT RICHARD MAJEUX



100 PRESTATIONS GREN BERNARD HAYOZ





LES RESPONSABLES DES VINS: LE LT H. BERSET ET LE SGT CARLO SCHERRER



200 PRESTATIONS GREN BERTRAND COTTING

ET VOICI LES CÉLÈBRES BOUDINS CHEZ CARLO CRISCI À FARVAGNY



300 PRESTATIONS GREN BERNARD RAPPO



Pristina, relève de la 7^e compagnie de la Swisscoy

3 avril 2003

Petit matin, aérodrome militaire de Payerne, température fraîche, animation feutrée. C'est une délégation – cdt, cap aumônier, QM, Lt-enseigne et chef de la 1^{re} section – avec drapeau du Contingent et nouveau drapeau suisse qui s'embarque avec la 8^e compagnie pour Pristina, sur invitation du Département fédéral de la défense. Le lieutenant-colonel EMG Sylvain Curtenaz, commandant de la 7^e compagnie, nous accueille sur l'aéro-

port de Pristina: prise de drapeau, relève de commandement, discours et un apéritif pris au pas de charge. Retour immédiat sur Payerne. Contacts excellents, expérience enrichissante, relations nouvelles avec une troupe remarquable dans sa mission seront les enseignements qu'on retire de cette visite éclair qui nous a simplement permis de voir le pays d'un peu haut sans pour autant faire preuve de sentiment de supériorité...

Nouveau contingent de la SWISSCOY en engagement – le premier contingent armé prend officiellement congé

Depuis aujourd'hui, le huitième contingent suisse est engagé pour la promotion de la paix au Kosovo. Sur l'aéroport de Pristina, capitale du Kosovo, le nouveau commandant de la SWISSCOY, le lieutenant-colonel Pierre-André Campiche, a endossé la responsabilité des 208 soldats de la SWISSCOY, dont 9 femmes, au cours d'une cérémonie empreinte de simplicité. Demain, vendredi 4 avril, le septième contingent qui est rentré sain et sauf prendra officiellement congé en présence du chef désigné de l'état-major de conduite de l'armée, Monsieur le divisionnaire Christian Josi. Le 7^e contingent a démontré à la Kosovo Force (KFOR) qu'il était un partenaire de valeur et fiable également dans les compétences militaires centrales telles que l'accomplissement de patrouilles et autres tâches de sûreté. Le premier engagement d'un détachement de transports aériens des Forces aériennes suisses qui ont mis à la disposition de la Brigade multinationale sud-ouest un hélicoptère de type Super Puma pour des transports a également été couronné de

succès. L'hélicoptère a été engagé durant 220 heures jusqu'à la fin mars. Cela correspond environ à un temps d'engagement en exploitation normale en Suisse deux fois et demie supérieur pour une même période. Durant les six mois écoulés, environ 2000 personnes, plus de 200 tonnes en charge extérieure et environ 10 tonnes en charge intérieure ont ainsi été transportées. L'arrêté du Parlement de décembre 2001 constitue la base de ces nouvelles tâches de la SWISSCOY. Cet arrêté règle l'armement pour l'autoprotection, l'élargissement de l'effectif du contingent par une section d'infanterie mécanisée et par un détachement de transports aériens.

Les autres prestations dans le domaine de la logistique pour les nations partenaires que sont l'Autriche et l'Allemagne se sont poursuivies dans le cadre habituel. Voici le bilan dans le domaine logistique du 7^e contingent jusqu'à la fin mars 2003: transports terrestres sur une distance d'environ 421 000 kilomètres, production de 14,5 millions de litres d'eau potable et

AU DRAPEAU!





Neues SWISSCOY-Kontingent im Einsatz – das erste bewaffnete Kontingent wird offiziell verabschiedet

industrielle pour 900 soldats, fourniture d'environ 1,8 million de litres de carburant pour les véhicules militaires allemands, autrichiens et suisses. Les machines de chantier ont été engagées durant 2100 heures, principalement pour la production de pierraille et pour la construction du camp. Le nouveau contingent va reprendre et poursuivre en partie les tâches nouvellement initiées par leurs camarades rentrés au pays.

Seit heute steht das achte Schweizer Kontingent im Friedensförderungseinsatz im Kosovo. Auf dem Flugplatz der kosovarischen Hauptstadt Pristina hat der neue SWISSCOY-Kommandant, Oberstleutnant Pierre-André Campiche, nach einer schlichten Zeremonie die Verantwortung für die 208 SWISSCOY-Soldaten, darunter 9 Frauen, übernommen. Morgen Freitag, den 4. April, wird das wohlbehalten zurückgekehrte siebte

Kontingent durch den designierten Chef Führungsstab der Armee, Divisionär Christian Josi, in Bern offiziell verabschiedet. Dem scheidenden Kontingent ist es gelungen, sich auch in der militärischen Kernkompetenz wie Patrouillieren und weiteren Sicherungsaufgaben als vollwertiger und zuverlässiger Partner der Kosovo Force (KFOR) zu präsentieren. Ebenso erfolgreich verlief der erstmalige Einsatz eines Lufttransportdetachements der Schweizer Luftwaffe, welches einen Helikopter des Typs Super Puma der Multinationalen Brigade Südwest der KFOR für Transporte zur Verfügung stellte. 220 Stunden stand der Helikopter bis Ende März im Einsatz. Das entspricht etwa der zweieinhalbfachen Einsatzdauer im Normalbetrieb hier in der Schweiz in der selben Zeitspanne. Transportiert wurden in den vergangenen sechs Monaten über 2000 Personen, mehr als 200 Tonnen Aussen- und etwa 10 Tonnen Innenlasten. Grundlage für diese neuen SWISSCOY-Aufgaben ist der Parlamentsbeschluss

vom Dezember 2001, welcher die Bewaffnung zum Selbstschutz, die Erweiterung des Kontingentbestandes um einen mechanisierten Infanteriezug und um ein Lufttransportdetachement regelt. Daneben verliefen die üblichen Dienstleistungen im logistischen Bereich für die Partnernationen Österreich und Deutschland im gewohnten Rahmen. Die logistische Bilanz des siebten Kontingentes bis Ende März 2003: Terrestrische Transporte über eine Gesamtdistanz von rund 421 000 Kilometer, die Produktion von 14,5 Mio. Liter Trink- und Brauchwasser für gegen 900 Soldaten, Bereitstellung von etwa 1,8 Mio. Litern Treibstoff für deutsche, österreichische und schweizerische Armeefahrzeuge. Die Baumaschinen kamen während rund 2100 Betriebsstunden zum Einsatz, hauptsächlich für Schotterproduktion und Campausbau. Das neue Kontingent wird die von den zurückgekehrten Kameraden teilweise neu initiierten Aufgaben übernehmen und weiterführen.

Prise d'armes à Vesin

Moment très agréable que celui où une société récompense ses membres pour leur assiduité. C'est le moment de dire merci pour tant de fidélité au Contingent et pour inciter les bénéficiaires à rester encore fidèle aux Grognards.



NOTRE AUMÔNIER LE CAP RÉMY BERCHIER

Photos: André Folly



NOTRE ADJUDANT LE CAP P. DESSIBOURG
CHEF DU PROTOCOLE



M. CH. HAENNI, PRÉSIDENT DU GRAND CONSEIL
CHEZ LUI

NOS TROUPES AMIES



LE NOUVEAU SAPEUR B. GROSS



DERNIÈRE PRESTATION DU LT H. Berset





NOS AUTORITÉS CANTONALES TOUJOURS FIDÈLEMENT PRÉSENTES

LES DÉMISSIONNAIRES: DE GAUCHE À DROITE, SERGENT-MAJOR J.-M. OBERSON, SERGENT J.-C. VERDON, SERGENT P.-A. CARREL, SAPEUR G. DELABAYS, CAPORAL P. JAQUET, GRENADIER M. RUMO



Photos: André Folly

MEMBRE D'HONNEUR, MGR B. GENOUD





CHEVRONS D'ANCIENNETÉ EN 2003 POUR 5 ANS



LE NOUVEAU BANNERET DU CONTINGENT DES GRENADIERS FRIBOURGEOIS, LE LT C. SCHERRER

LE REPRÉSENTANT DES GRENADIERS AU COMITÉ,
LE SGT GÉRARD TINGUELY ET
LE GREN BRUNO GROSS NOMMÉ SAPEUR

CHEVRONS D'ANCIENNETÉ POUR 15 ANS



LE NOUVEAU SERGENT-MAJOR P.-O. ZBINDEN



LE SERGENT-MAJOR DÉMISSIONNAIRE J.-M.
OBERSON REMET SON SABRE





DÉCOUVERTE DE LA PLAQUE COMMÉMORATIVE
APPOSÉE SUR LA FAÇADE DE L'ÉGLISE
DES CORDELIERS

1803 et 2003 deux cents ans d'histoire

Célébrant les 200 ans de l'Acte de médiation, Fribourg... et la Suisse s'est regardé dans le miroir. Pour la deuxième fois Fribourg a fait figure – l'espace de quelques instants – de capitale de la Suisse. Les invités présents à l'Acte officiel ont refait le chemin des délégués cantonaux de l'époque. Pour le Contingent des Grenadiers fribourgeois, cette commémoration a fait revivre l'enthousiasme des temps passés.

NOS AUTORITÉS FÉDÉRALES ET CANTONALES



SALUT D'HONNEUR DU CONTINGENT DES GRENADIERS FRIBOURGEOIS

Photos: Trudy Mülhauser

Freiburg war die erste Hauptstadt der Schweiz

Mit dem Erlass der Mediationsakte 1803 durch Napoleon wurde Freiburg die erste Hauptstadt des Landes und somit fand hier auch die erste Tagsatzung statt. Der Freiburger Louis d'Affry wurde erster eidgenössischer Landammann.

Das Kontingent der Freiburger Grenadiere ist stolz an dieser Feier teilgenommen zu haben. Mit den geladenen Gästen konnte der feierliche Akt – die Enthüllung der Gedenktafel im gediegenen Rahmen vollzogen werden.

Votre soutien au Contingent Ihre Unterstützung freut uns sehr

Cette carte s'adresse à toute personne qui désire devenir membre passif du Contingent des Grenadiers en versant un montant de Fr. 30.– ou plus.

Diese Karte richtet sich an alle Personen welche Passiv Mitglied des Grenadier – Kontingentes werden möchten, indem Sie einen Beitrag von Fr. 30.– und mehr Ueberweisen.



CONTINGENT DES
GRENADIERS
FRIBOURGEOIS

MEMBRE PASSIF

Les Grenadiers du Contingent vous remercient de votre précieux soutien.

Das ganze Grenadier – Korps dankt Ihnen für Ihre Unterstützung.



CONTINGENT DES
GRENADIERS
FRIBOURGEOIS

MEMBRE SUPPORTER

Cette carte s'adresse à toute personne qui désire devenir membre supporter du Contingent des Grenadiers en versant un montant de Fr. 50.– ou plus.

Diese Karte richtet sich an alle Personen welche Supporter Mitglied des Grenadier – Kontingentes werden möchten, indem Sie einen Beitrag von Fr. 50.– und mehr Ueberweisen.

Cette carte s'adresse à toute personne qui désire devenir membre bienfaiteur du Contingent des Grenadiers en versant un montant de Fr. 100.– ou plus.

Diese Karte richtet sich an alle Personen welche Gönner Mitglied des Grenadier – Kontingentes werden möchten, indem Sie einen Beitrag von Fr. 100.– und mehr Ueberweisen.



CONTINGENT DES
GRENADIERS
FRIBOURGEOIS

MEMBRE BIENFAITEUR



Acte de médiation Cérémonie au Château d'Affry

Givisiez, le samedi 5 juillet.
Une section ad hoc a été mise sur pied en dernière minute pour participer à une cérémonie organisée à l'occasion de la pose d'une plaque commémorative dans l'enceinte du château en l'honneur de Louis d'Affry, premier landammann de la nouvelle Confédération suisse. La section emmenée par le Lt Majeux s'est déployée en haie d'honneur sur la musique de l'Harmonie de la

Ville de Bulle. Les Grognards présents ont eu très chaud, non seulement en raison de la longueur des discours certes très instructifs, par exemple de l'historien Georges Andrey, mais aussi et surtout à cause du soleil de plomb irradiant de cet été déjà reconnu comme l'un des plus torrides. La salve d'honneur a donné un souffle d'air bienvenu, tout autant que l'apéritif qui s'en est suivi.

M. MICHEL RAMUZ, SYNDIC DE GIVISIEZ, DÉCOUVRE LA PLAQUE COMMÉMORATIVE EN PRÉSENCE DE M^{ME} MONIQUE VON WISTINGHAUSEN, PRÉSIDENTE DE LA FONDATION D'AFFRY





200^e anniversaire du Corps de musique de la Ville de Bulle

Ce 200^e anniversaire a eu lieu le jeudi 29 mai 2003, à Espace Gruyère, à Bulle. Cette magnifique journée a commencé par la bénédiction du nouveau drapeau à l'église de Bulle. Pour la suite, les organisateurs ayant souhaité la participation d'une section (... qui ne manquait pas de souffle!), c'est à la 3^e renforcée et emmenée par le Lt Majeux qu'est revenue la délicieuse tâche d'escorter le gâteau d'anniversaire surmonté de 200 bougies, superbe œuvre réalisée par deux confiseurs de Bulle, MM. Philiponna et Baechler. La délégation a ensuite remis des glaives à la présidente du CO et au président du Corps de musique, afin de le partager et d'emporter les invités au septième ciel. Quoi de plus normal un jour d'Ascension!

Photos: J. Gapany




Fête fédérale de musique folklorique à Bulle

7 septembre 2003, Bulle

Le Contingent des Grenadiers fribourgeois est régulièrement associé aux fêtes d'envergure nationale. Bulle a vécu au début septembre une fête fédérale d'exception: la Fête fédérale des musiques populaires. Succès incontesté avec des ensembles venus de tous les coins du pays. Présence continue des télévisions nationales et transmission en direct du cortège du dimanche 7 septembre. Mis sur pied par ordre de marche du Conseil d'Etat, le Contingent n'a pu déléguer qu'une section d'honneur le dimanche matin pour l'office et la cérémonie officielle, une autre section étant déjà

engagée depuis fort longtemps à Onnens. Malgré la bonne volonté de la section engagée, nous avons fait pâle figure lorsque la télévision a annoncé le passage du Contingent: quatorze hommes! Il faut dire que la demande des organisateurs est arrivée fort tard. Nous avons tiré quelques enseignements de cette prestation: deux heures d'immobilité pour une cérémonie œcuménique qui n'en méritait pas tant, sans oublier un repas qui a laissé nos grenadiers sur leur faim. On les a même privés de dessert et de café! On nous a assurés que ce n'était pas une punition mais une question de budget! Dont acte!



**Banque Cantonale de Fribourg
Freiburger Kantonalbank**

simplement ouvert - einfach offener

www.bcf.ch

Geschichte der historischen Landjäger der Cantonspolizei Zürich

Aus Anlass des 175jährigen Jubiläums der Kantonspolizei Zürich hat der damalige Kommandör, René Bieri, die «historischen Landjäger der Cantonspolizei Zürich» ins Leben gerufen. Die damals kleine Truppe von immer etwa rund 8 Freiwilligen, in wechselnden Zusammensetzungen, hatte im Laufe der folgenden Jahre verschiedene erfolgreiche Auftritte bei korpsinternen und anderen Anlässen. 1988 ersuchte die Regierung des Kantons Zürich die Cantonspolizei ein Ehrende-

tachement, analog der Ehrenformation des Kantons Bern, für den Stand Zürich zu bilden. Damalige Abklärungen führten aber zum Resultat, dass die Ausrüstung einer entsprechend grossen Truppe zu aufwendig ausfallen würde. Auch liess sich die Schaffung einer solchen Formation nicht mit der damaligen Korpszerhöhung vereinbaren, weshalb das Vorhaben einstweilen auf «Eis» gelegt wurde. Sieben Jahre später, anfangs 1995, hat sich das Polizeikommando doch entschieden,

eine Ehrenformation von 20 Mann aufzustellen und erliess einen entsprechenden Dienstbefehl.

Gemäss diesem DB soll diese Formation:

- bei feierlichen Anlässen der Cantonspolizei oder des Kantons Zürich (wie Jubiläen, Vereidigungen, Verabschiedungen etc.)
- als Ehrendetachement bei Besuchen hochgestellter Persönlichkeiten oder
- im Rahmen von Public-Relations-Aktionen der Cantonspolizei zum Einsatz zu kommen.

Aus finanziellen Gründen wurde es aber erst im Jahr 1998 möglich, diese neue Truppe auf die Beine zu stellen und entsprechend auszurüsten. Die Ausrüstung mit zusätzlichen neuen Uniformen und Waffen sowie die Grundausbildung der Leute hat nun ihren Abschluss gefunden.

Die neue Ehrenformation – in Uniformen aus dem Jahre 1847 – hat ihre «Feuertaufe» anlässlich des Sechseläutenumzuges 1998 mit Erfolg bestanden und mit der offiziellen Einweihungsfeier am 10. Juli 1998 stellt sie sich dem Polizeikommando für künftige Anlässe zur Verfügung.

Impressum

Revue annuelle du Contingent
des Grenadiers fribourgeois

Concept et réalisation
Sgt Robert Vonlanthen
Sgt Luc Maillard
Adj Pierre Dessibourg

Photos
André Folly à Fribourg
Bernard Melon à Lausanne
Trudy Mülhauser
La Commune de Givisiez
VBS Bern
Copyright by Armeefotodienst
J. Gapany à Bulle
Ruedi Pfister à Zurich

**Graphisme, photolithos,
impression**
Imprimerie Saint-Paul SA
Case postale 364
1701 Fribourg

Site Internet/ Internetseite:
<http://www.grenadiers-fribourg.com>

E-mail:
pierre.dessibourg@bluewin.ch



Onnens, bénédiction de la nouvelle bannière de l'Harmonie

Pour marquer le cinquantième anniversaire de l'ancienne Harmonie paroissiale d'Onnens créée par l'abbé Fragnière, les trois villages qui forment la nouvelle commune ont sollicité le peintre Nicolas Ruffieux pour réaliser la nouvelle bannière de l'Harmonie de La Brillaz. Le dimanche 7 septembre, dans le cadre des festivités de Rés'ONNENS, la cérémonie de bénédiction eut lieu dans une église comble avec pour marraine Madame Thérèse Baechler et pour parrain le grenadier Charles Brönnimann. Le Contingent se devait d'être présent à cette journée et tout naturellement c'est la deuxième section qui allait assurer cette tâche. Comme seuls quelques membres du comité d'organisation étaient au courant de la présence des grenadiers, la sur-

prise fut totale. Quel étonnement pour le parrain, la marraine et les invités à la sortie de l'église de voir la deuxième section formant une haie d'honneur et surtout pour les Grenadiers d'apprécier l'émotion de notre ami Charly passant devant les rangs la larme à l'œil dans une attitude de général. Puis, la section en tête de défilé conduisit tout ce beau monde à travers le village pour gagner la place de fête au son de l'Harmonie jouant, nouvelle surprise, une marche des grenadiers. Pour clore avec faste cette magnifique journée, c'est sur la place de fête, après le passage en revue de la section par le parrain, que les grenadiers offrirent une salve d'honneur en guise de remerciement au comité et à la population pour le magnifique accueil réservé.

NOTRE GRENADIER-DÉPUTÉ



boucherie
Pierre Oberson
+ CHEVALINE

TÉL. 026 411 20 58

**A votre service
pour que votre manifestation
soit une réussite**

SPÉCIALITÉ: JAMBON À L'OS

Buffet froid ou chaud

MATÉRIEL À VOTRE DISPOSITION

Broches, grils, autocuiseurs, friteuse, frigo,
machine à hot dogs, bar à grillades



RÉCEPTION DE L'ÉTAT MAJOR NAPOLÉONNIEN, DE GAUCHE À DROITE: M. CH. BUSSARD, SYNDIC DE GRUYÈRES, L'ADJUDANT DU CONTINGENT PIERRE DESSIBOURG, LE GÉNÉRALISSIME PIER-FAUSTO CAVALLO

EM napoléonien de la Doire

Sortir à l'étranger est un bonheur pour notre Contingent. Recevoir à notre tour une troupe étrangère relève souvent de la gageure: organisation, logement, prise en charge. La 47^e Fête des musiques de la Glâne à Romont nous a donné l'occasion d'inviter l'Etat-Major napoléonien de la Doire pour deux jours. Commandant aussi typique qu'exubérant, le généralissime Fausto Cavallo est arrivé en car avec sa troupe le samedi matin déjà. Logement à Grolley, repas à Farvagny, hommage au commandant défunt

Jean-Pierre Schuwey au cimetière de Broc en présence d'une délégation de la famille, défilé en ville de Gruyères et réception de l'autorité communale, telles furent les activités de ce samedi. Le soir, grâce à la collaboration de plusieurs grenadiers, une fondue fut servie dans le réfectoire de la caserne de Grolley. Longue soirée animée, vécue dans une ambiance exceptionnelle: chants, musique et danse. Après une nuit fort courte pour d'aucuns, le dimanche commençait par un brunch servi à la ferme des Planchettes, à Onnens, par la

RECUEILLEMENT SUR LA TOMBE DU MAJOR JEAN-PIERRE SCHUWEY, À BROC



LA FONDUE CRÉE LA BONNE HUMEUR





DÉFILÉ DE L'ÉTAT-MAJOR EN VILLE DE GRUYÈRES

LE VERRE DE L'AMITIÉ ENTRE LE GÉNÉRALISSIME PIER-FAUSTO CAVALLO
ET L'ADJUDANT PIERRE DESSIBOURG



famille Brönnimann. Puis déplacement sur Romont, prise des drapeaux à la Grand-Rue et défilé dans le cadre du cortège de la Fête des musiques avec le Contingent des Grenadiers in corpore. L'EM napoléonien a fait belle impression sur le public présent. Remise des drapeaux

devant le pavillon scolaire d'Arruffens, allocution de M. Jean-Dominique Sulmoni, syndic de Romont, et de M. Eugène Grandjean, président du CO, échange de cadeaux, mirent un point final à un week-end haut en couleur et chargé d'amitié et de souvenirs.



AUBERGE DU LION D'OR



**LE SPÉCIALISTE DES BANQUETS
ET REPAS DE MARIAGE**

Nos avantages:

- une longue expérience
- un service soigné
- une magnifique salle rénovée, aménagée selon vos désirs (tables rondes ou rectangulaires)

Nos prestations:

- des offres sans engagement
- la grande dégustation des vins
- la dégustation du menu choisi (offert à 6 personnes)
- une chambre à disposition pour la nuit de noces
- un financement adaptable à votre budget



AUBERGE DU LION D'OR

Famille Carlo Crisci-Pittet
1726 FARVAGNY
Tél. 026/ 411 11 30
Fax 026/ 411 11 45

Romont, 47^e Fête des musiques de la Glâne

Invité dans le cadre de la 47^e Fête des musiques de la Glâne, le Contingent des Grenadiers s'y présentait accompagné de l'EM napoléonien de la Doire. Ouvrant le cortège, selon la tradition, le Contingent devait honorer la tribune d'honneur d'une salve.

Les invités se souviendront des propos du commandant annonçant, et pour cause, que «la salve avait été de qualité inversement proportionnelle au soleil resplendissant de cette journée.» Eh oui! le Contingent n'est pas toujours aussi bon qu'on le prétend!



DÉFILÉ DE L'EM NAPOLÉONNIEN DE LA DOIRE

ET SON COMMANDANT LE MARÉCHAL PIER FAUSTO CAVALLO



SALVE D'HONNEUR DU CONTINGENT



Dissolutions des troupes d'armée 95

Cérémonie de dissolution du rgt acc 1 à Avenches

Le rgt d'aide en cas de catastrophe (rgt acc 1), placé sous le commandement du col EMG Jean-Michel Landert, a procédé le 10 septembre à sa dissolution dans le cadre antique des arènes d'Avenches. Constitué de quatre bataillons, dont l'un fut commandé par le Lt col EMG François Schmutz, (chef de la 1^{re} section), le rgt acc 1 est intervenu en Suisse dans le cadre de plusieurs catastrophes naturelles. Ces unités de

sauvetage renaîtront dans le cadre d'Armée XXI et continueront de prêter main forte aux autorités civiles aussi bien en Suisse qu'à l'étranger. Dans cette ambiance solennelle de remise d'étendard, la II^e section, emmenée par le Lt Auderset, a fait une très forte impression auprès des participants et des invités officiels, parmi lesquels figuraient le div von Orelli, remplaçant du chef de l'état-major général, notre ancien chef de sct et br Daniel Roubaty, cdt

de la br ter 10, ainsi que plusieurs conseillers d'Etat romands et bernois. Une fois de plus les Grognaards ont démontré qu'en Pays de Fribourg rigueur et tradition militaires n'étaient pas de vains mots: la salve d'honneur, impeccable, résonne encore dans les arènes millénaires!

Dissolution de la div ter 1, Arena, Genève, 20 septembre 2003

La cérémonie du 20 septembre dans le cadre grandiose d'Arena, à Genève, marquait la fin de la division territoriale 1, commandée par le divisionnaire Luc Fellay. De division territoriale, cette grande unité devient région territoriale. Toutes les troupes historiques de Romandie étaient représentées avec drapeau et une section autour de M. le conseiller fédéral Samuel Schmid, quelque mille cinq cents officiers et sept fanfares militaires. Journée haute en couleur qui a permis à nos différents corps de troupe de témoigner de leur existence pour le maintien d'une certaine tradition dans un pays enclin à de multiples mutations.



Dissolution de la place mobilisation 107 de Bulle, Esplanade du château de Gruyères, le 1^{er} octobre 2003

C'est sous le commandement du Lt Richard Majeux de la 3^e section renforcée qu'une salve d'honneur a été tirée en hommage au travail accompli par tous les militaires qui ont servi dans la place de mobilisation 107. Agrémentées de lignes musicales de circonstance interprétées par la fanfare du PAA et des salves de la batterie de campagne 13, le colonel Jean-Daniel Wicht, le conseiller d'Etat Urs Schwaller et le major Denis Dumoulin ont prononcé diverses allocutions teintées de souvenirs et d'une certaine nostalgie retraçant la vie de cette unité qui disparaît avec la mise en place d'Armée XXI. Pour la petite histoire, faut-il préciser que notre adjudant, le capitaine Pierre Dessibourg, major à la place mob 107, œuvrait ce jour-là comme maître de cérémonie? Faudra-t-il un jour lui proposer un grade unique pour essayer d'y voir plus clair?



Dissolution de la place mobilisation 108 à Fribourg

Le jeudi 6 novembre, après avoir récupéré les armes au lendemain du retour de Suède, le Contingent des Grenadiers mit sur pied une section ad hoc pour participer à la manifestation de dissolution de la place mobilisation 108 de Fribourg. Celle-ci eut lieu sur le parvis de l'Université de Miséricorde, où une fanfare militaire accueillit les nombreux invités, parmi lesquels d'anciens commandants et membres de l'état-major. La section des Grenadiers prête, le colonel Jean-Denis Chavaillaz annonça le début de la cérémonie et l'assemblée écouta avec ferveur l'hymne national suisse. Dans le cadre de la partie ora-

toire, le commandant pour la dernière fois s'adressa aux soldats de son unité, les encourageant à poursuivre leur engagement au service de notre pays. Dans son allocution, le conseiller d'Etat Claude Grandjean, entouré de deux sapeurs, transmit au nom du canton des remerciements à chacun pour le devoir accompli. Enfin, sur ce magnifique site gratifié d'un superbe temps automnal, et avec un pincement au cœur, l'assemblée assista à la dernière remise du drapeau. Pour conclure, la section des Grenadiers, dans la plus pure tradition, tira une salve d'honneur, afin de marquer dignement cette sobre, mais combien belle cérémonie.



REMISE DU DRAPEAU DE LA 107

LE LT MAJEUX ANNONCE SA SECTION AU COL WICHT



Guin, Podium, dissolution des troupes fribourgeoises, 6 décembre 2003

Avec la réorganisation «Armée XXI», les troupes fribourgeoises en tant que telles sont appelées à disparaître. Les autorités cantonales ont jugé opportun d'organiser une cérémonie à laquelle a pris part le Contingent des Grenadiers fribourgeois. Superbement organisée par notre membre d'honneur Daniel Papaux, chef de service des Affaires militaires et de la protection de la population, cette manifestation a permis au

Contingent de se présenter, en fin de programme, aux autorités militaires et civiles et par une belle salve d'honneur, de mettre un point final à ce que furent les troupes militaires fribourgeoises. On se consolera en disant que nous restons actuellement la dernière troupe militaire cantonale! Hommage à notre banneret, à la garde, aux sapeurs qui ont encadré la manifestation à l'intérieur de la salle et à nos deux tambours, convoqués au dernier instant pour pallier l'effectif d'une fanfare de régime plus que modeste.

Ordre de bataille 2003

Etat-major

| | | | | | |
|-----------------|--------------------|------------|------------|------------|------|
| Commandant | Lieutenant-colonel | RAEMY | François | 18.04.1943 | 1995 |
| Adjudant | Capitaine | DESSIBOURG | Pierre | 28.01.1954 | 1988 |
| Aumônier | Capitaine | BERCHIER | Rémy | 18.07.1956 | 1997 |
| Quartier-maître | Lieutenant | GUTKNECHT | Hans-Peter | 21.04.1955 | 1985 |
| | Adjudant sof EM | STUCKY | Claude | 05.10.1962 | 1997 |
| | Fourrier | WOLF | Richard | 14.11.1950 | 1994 |
| | Sergent-major | BERTHERIN | Dominique | 23.06.1955 | 1999 |

Sapeurs

| | | | | | |
|------------------|-------------------|---------|---------|------------|------|
| Chef dét sapeurs | Sergent-major | ROUBATY | Claude | 22.12.1942 | 1969 |
| Remp. chef dét | Sergent sapeur | KILCHÖR | Hugo | 12.05.1938 | 1971 |
| | Sergent sanitaire | GIRARD | Roland | 16.08.1930 | 1969 |
| | Caporal sapeur | FOLLY | André | 24.09.1942 | 1980 |
| | Sapeur | GROSS | Bruno | 21.05.1958 | 1992 |
| | Sapeur | TAVOLI | Antoine | 14.03.1945 | 1989 |



Drapeau

| | | | | | |
|---------------|------------|------------|--------------------|------------|------|
| Porte-drapeau | Lieutenant | SCHERRER | Carlo | 01.06.1939 | 1964 |
| Garde-drapeau | Grenadier | CORMINBŒUF | Calixte | 22.02.1950 | 1998 |
| Garde-drapeau | Grenadier | IOANNOU | Panayiotis-Georges | 20.05.1959 | 2000 |

Fifres et tambours

| | | | | | |
|----------------|-----------------|------------|----------------|------------|------|
| Tambour-major | Sergent-major | ZBINDEN | Patric-Olivier | 24.01.1976 | 2001 |
| Tamb-maj remp. | Sergent | PASQUIER | Pierre-Michel | 06.06.1968 | 2003 |
| | Sergent tambour | FASEL | Joseph | 10.10.1937 | 1977 |
| | Caporal tambour | SALATHE | Andreas | 22.07.1967 | 1995 |
| | Tambour | DEFFERRARD | Claude | 28.08.1946 | 1984 |
| | Tambour | DROUX | Xavier | 26.02.1980 | 2000 |
| | Tambour | GOBET | Martial | 31.01.1948 | 1999 |
| | Tambour | PÜRRO | Nicolas | 31.01.1985 | 2003 |
| | Tambour | ROBADEY | Valentin | 14.12.1984 | 2000 |
| | Tambour renfort | SCIBOZ | Willy | 08.03.1973 | 1992 |
| | Tambour | SEYDOUX | Maurice | 13.02.1958 | 1998 |
| | Sergent fifre | CASTELLA | Jean-François | 19.04.1943 | 1980 |
| | Sergent fifre | FÉLIX | Gilbert | 03.09.1941 | 1974 |
| | Caporal fifre | TISSOT | Jean-Bernard | 26.09.1946 | 1986 |
| | Caporal fifre | AUDERSET | Christophe | 10.06.1969 | 1988 |
| | Fifre | GROSS | Pierre | 19.10.1960 | 1996 |
| | Fifre | MAURON | Beat | 29.08.1954 | 1990 |
| | Fifre | PÜRRO | Marc-Antoine | 07.01.1953 | 2002 |
| | Fifre | SCHÄFER | Frank | 16.06.1980 | 2001 |

| Section 1 | | | | | |
|----------------------|------------|---------------|-------------|------------|------|
| Chef de section | Lieutenant | SCHMUTZ | François | 19.05.1966 | 2000 |
| Serre-file de droite | Sergent | MAILLARD | Luc | 27.06.1960 | 1988 |
| | Sergent | LIAUDAT | Charles | 04.12.1942 | 1985 |
| Chroniqueur | Sergent | VONLANTHEN | Robert | 01.03.1942 | 1975 |
| | Caporal | GEINOZ | André | 25.10.1950 | 1991 |
| | Caporal | HAYOZ | Jean | 19.09.1940 | 1987 |
| | Caporal | PHILIPONA | Armand | 01.11.1941 | 1977 |
| | Grenadier | BIFRARE | René | 10.02.1956 | 2003 |
| | Grenadier | CARBALLET | François | 15.06.1965 | 2003 |
| | Grenadier | COTTING | Bertrand | 12.06.1960 | 1984 |
| | Grenadier | DONZALLAZ | Jean-Daniel | 28.11.1958 | 1998 |
| | Grenadier | LIECHTI | Michel | 25.12.1967 | 2003 |
| | Grenadier | RAPPO | Bernard | 14.06.1947 | 1977 |
| Grenadier | ROMANENS | Jean-François | 17.12.1958 | 1994 | |

| Section 2 | | | | | |
|----------------------|------------|------------|------------|------------|------|
| Chef de section | Lieutenant | AUDERSET | Michel | 24.05.1942 | 1971 |
| Serre-file de droite | Sergent | PERRIN | Jean-Yves | 28.02.1946 | 1982 |
| | Sergent | CLÉMENT | Daniel | 13.12.1946 | 1982 |
| | Caporal | BAPST | Marcel | 23.12.1942 | 1980 |
| | Caporal | HUBER | Xavier | 04.05.1936 | 1971 |
| | Caporal | LANTHEMANN | Bernard | 25.03.1927 | 1966 |
| | Grenadier | BAEHLER | Yvan | 23.08.1970 | 1995 |
| | Grenadier | BOSSY | Claude | 25.05.1950 | 1999 |
| | Grenadier | BRÖNNIMANN | Charles | 13.02.1956 | 2000 |
| | Grenadier | BRUGGER | Patrice | 31.12.1958 | 1998 |
| | Grenadier | COTTING | René | 31.12.1947 | 1996 |
| | Grenadier | GANTNER | Pascal | 01.12.1960 | 1989 |
| | Grenadier | HAYOZ | Bernard | 12.03.1959 | 1996 |
| | Grenadier | HEIMO | Raphaël | 12.11.1953 | 2000 |
| | Grenadier | MACHEREL | Daniel | 19.08.1947 | 2003 |
| | Grenadier | MEUWLY | Roger | 21.05.1963 | 2003 |
| | Grenadier | PAPPAUX | François | 05.08.1972 | 2000 |
| | Grenadier | SCHALLER | Jean-Bruno | 11.11.1967 | 1995 |

| Section 3 | | | | | |
|----------------------|------------|-----------|------------|------------|------|
| Chef de section | Lieutenant | MAJEUX | Richard | 19.08.1966 | 1996 |
| Serre-file de droite | Sergent | TINGUELY | Gérard | 08.05.1947 | 1987 |
| | Sergent | DESPONT | Candide | 19.11.1955 | 1991 |
| Aide de camp | Sergent | GENOUD | Hubert | 18.03.1957 | 1997 |
| Archiviste | Sergent | PERRITAZ | Bernard | 17.05.1955 | 2000 |
| | Grenadier | BAUMANN | Gérald | 15.03.1959 | 2002 |
| | Grenadier | BERTHERIN | Pierre | 18.04.1956 | 2001 |
| | Grenadier | CROTTET | Casimir | 15.09.1943 | 1982 |
| | Grenadier | KARTH | Jean-Louis | 19.07.1946 | 1997 |
| | Grenadier | KOLLY | Michel | 14.08.1953 | 2000 |
| | Grenadier | PAGE | Gérald | 29.01.1960 | 2000 |
| | Grenadier | ROMANENS | Eric | 01.01.1963 | 2002 |
| | Grenadier | SCHAFFER | Daniel | 04.11.1968 | 1998 |
| | Grenadier | THÉRAULAZ | André | 15.02.1962 | 1997 |



| Commissaires | | | | | |
|---------------|---------------------|-----------|------------|------------|------|
| | Commissaire I | PHILIPONA | Pierre | 05.10.1950 | 1999 |
| | Commissaire II | THOMET | Jean-Marie | 13.05.1958 | 1991 |
| Munitionnaire | Commissaire III | JAQUET | Pierre | 29.11.1933 | 1962 |
| | Moniteur des fifres | BERTSCHY | Alphonse | 19.03.1931 | 1959 |



MOMENT ÉMOUVANT DE LA BÉNEDICTION

Photos: Copyright by Armeefotodienst

4 septembre 2003

Cathédrale de Fribourg avec la Fanfare de l'école de recrue de Berne, au soir du 4 septembre. Événement exceptionnel dans la vie du Contingent des Grenadiers fribourgeois: il reçoit officiellement ce soir, le drapeau suisse offert par M. le Conseiller fédéral Samuel Schmid. Seule troupe non militaire à recevoir un tel emblème, nous nous devons de procéder à une bénédiction en bonne et due forme. Présidée par notre Membre d'honneur Mgr Bernard Genoud, évêque, de M. le Pasteur Daniel de Roche, assistés de notre aumônier, Mgr Rémy Berchier, la cérémonie permit à la Marraine, Madame

Annemarie Huber-Hotz Chancelière de la Confédération et au Parrain, notre Membre d'honneur Jacques Dousse, Commandant de Corps, de porter ce drapeau sur les fonts baptismaux. Cortège, salve d'honneur et apéritif au Musée Jean Tinguely, avec concert de la fanfare d'école de recrue, donnèrent à cette manifestation le lustre qui lui convenait. Un merci particulier aux Autorités cantonales et communales, à la Police cantonale, à la Paroisse de St-Nicolas, au Musée Jean Tinguely, qui nous ont permis d'organiser cette cérémonie et de recevoir avec la dignité qui convenait à cette soirée, la délégation venue de Berne.

Réception du drapeau suisse du Conseil fédéral

Dieses Donnerstag, den 4. September 2003 wird das Kontingent der Freiburger Grenadiere im Namen von Bundesrat Schmid, vertreten durch KKdt Jacques Dousse, eine Schweizer Fahne erhalten. Diese Schweizer Fahne, die die Inschrift trägt «vom Bundesrat – du Conseil Fédéral» «Ehre und Treue – Honneur et Fidélité», wird dem Kontingent der Freiburger Grenadiere in einer Zeremonie aufgrund der geleisteten Dienste in der Schweiz und im Ausland, zugunsten des Bundesrates und unserer Armee und für den zukünftigen Ehrendienst für unser Land übergeben. Diese Zeremonie hat sich in der Kathedrale Sankt Niklaus in Freiburg um 19 Uhr in Anwesenheit von religiösen, zivilen und militärischen Vertretern abgespielt. Ihre Teilnahme haben zugesagt: B. Genoud, Bischof, D. de Roche, Präsident des Synodalrates, Frau Annemarie Huber-Hotz, Bundeskanzlerin, Ch. Haenni, Präsident des Grossen Rates, Cl. Grandjean, Staatsrat, B. Freymond, Schweizer Botschafter in Schweden,

E. Mäder, Kommandant der päpstlichen Garde, R. Aebischer und B. Vaucher, Kanzler und Vizekanzler der Staatskanzlei, Ch. Levrat, Präsident des Verfassungsrates, zahlreiche höhere Stabs-offiziere unserer Armee sowie verschiedene Persönlichkeiten der Bundesverwaltung. Das Aussergewöhnliche am Kontingent ist aber, dass die Aktivität auf Freiwilligkeit beruht, d.h. nur der Beitritt ist freiwillig. Das Kontingent des Grenadiers fribourgeois – die offizielle Ehrengarde des Freiburger

M. LE COMMANDANT DE CORPS JACQUES DOUSSE, PARRAIN DU DRAPEAU SUISSE





UN ARÉOPAGE D'OFFICIERS GÉNÉRAUX POUR HONORER LE DRAPEAU SUISSE

NOS MEMBRES D'HONNEUR ET BIENFAITEUR
MONIQUE ET MARC ANTIGLIO



Staatsrates – stand ab 1804 bis 1844 regelmässig im Dienste der Landesregierung zur Schlichtung und Sicherung von kantonalen und internationalen Konflikten. Seit der «réapparition» von 1914, auf Wunsch des Genfer NR Ador – späterer Bundesrat – zur Feier des 100-jährigen Beitritts von Genf zur Eidgenossenschaft und des Nachvollzugs der Landung im Port-Noir, repräsentierte das Kontingent unser Land an zahlreichen Veranstaltungen. Seine 80 militärdiensttauglichen Mitglieder sind alle auf die Fahne vereidigt und werden



M. DOMINIC PEDRAZZINI,
SERVICE HISTORIQUE DDPS

durch Marschbefehl aktiviert. Die Teilnahme ist demzufolge obligatorisch. Sie tragen Ihren Titel mit Stolz und Ehre. Der Kanton Freiburg subventioniert seine beurkundete Ehrengarde nicht. Er zahlt aber gemäss der Charta von 1964 den Ehrensold und stellt die Fabrikation der Munition sicher. Er stellt zudem im kantonalen Zeughaus ein Magazin und in der Kaserne Büroräumlichkeiten zur Verfügung. Die Ehrengarde ist an keine politische Partei gebunden, zweisprachig und gemischt katholisch und reformiert. Die

Verbundenheit mit der Bevölkerung und Verankerung im Kanton wurde im Jahr 2000 mit der erfolgreichen Neuuniformierung der Ehrengarde offengelegt. Die Verfügbarkeit für den Bund hat Tradition: Sei es als Ehrengarde des Bundesrates – mit Schutzfunktion – während der 1.-August-Feier 1991 (Rütli-Attentat), Empfang des spanischen Königs, Empfang des Papstes, als Swiss Honorary Guard des Bundespräsidenten während der Nato-PfP-Eröffnungszeremonie CDE 2000, Vereidigungszeremonien mit der mit ihr verbundenen Päpstlichen Schweizergarde, internationale militärische Wallfahrt Lourdes, SWISSCOY-Kommandoübergabe im Kosovo. Das Kontingent trägt die Fahne in zwei Wochen in offizieller Mission nach Schweden.

SALUT AU DRAPEAU FÉDÉRAL !

De la Suisse entière
Voici la bannière,
Éclatant signal.
Devant sa croix blanche,
Notre cœur s'épanche.
Salut au drapeau fédéral !



Souvent, dans l'histoire,
Guidant la victoire,
Il fut sans égal.
Il est la patrie
A jamais chérie.
Salut au drapeau fédéral !

PAROLES DE A. BRUN.

MUSIQUE DE A. BRODY.

UN CADRE PRESTIGIEUX POUR UN DRAPEAU PRESTIGIEUX

Photos: Copyright by Armeefotodienst



ILS ONT CONSACRÉ NOTRE DRAPEAU SUISSE, DE GAUCHE À DROITE: DANIEL DE ROCHE, PRÉSIDENT DU CONSEIL SYNODAL, MONSEIGNEUR BERNARD GENOUD, ÉVÊQUE, MONSEIGNEUR RÉMY BERTCHER, CAP AUMÔNIER



M^{ME} HUBER-HOTZ, CHANCELIERÈ FÉDÉRALE, MARRAINE DU DRAPEAU SUISSE



Hommage à Mgr Amédée Grab, à Einsiedeln

30 et 31 août 2003
Einsiedeln, Ranft, Sachseln
Emmener les grenadiers en pèlerinage, voilà qui n'a rien de commun. En 2000 c'était Rome, en 2001 Lourdes et en 2003 Einsiedeln. C'était une promesse que nous avons faite à notre membre d'honneur Mgr Amédée Grab, évêque de Coire, à l'époque où il était évêque à Fribourg. Organisée par notre aumônier Mgr Rémy Berchier avec la complicité non désintéressée de notre quartier-maître, cette sortie a permis à nos épouses ou amies de nous accompagner. Nous avons vécu un week-end exceptionnel, malgré le temps pluvieux: visite

de l'abbaye, messe présidée par Mgr Grab avec présence du Contingent en grande tenue, salve d'honneur, défilé et repas en commun. Le dimanche nous avons assisté, en grande tenue, à la messe paroissiale de Sachseln, avec salve d'honneur pour les paroissiens et les autorités présentes. L'après-midi nous avons effectué une visite au Ranft avec recueillement à l'oratoire de Saint Nicolas de Flue. Merci Monseigneur pour la chaleur de votre accueil! Ce fut un grand moment dans la vie de notre Contingent, moment dont chacune et chacun gardera un lumineux souvenir.



CLEMENT PEINTURE S.A.



Gypserie

Peinture

Papiers peints

Crépissge

Chapes anhydrites

Isolation thermique

de façades

Devis sans engagement

Route des Arsenaux 14
Case postale 83
1709 FRIBOURG

Membre actif
Tél. 026 322 00 66
Fax 026 469 05 37

Admissions

Une société qui ne se renouvelle pas est une société qui meurt.
On demande souvent si le recrutement est chose aisée si l'on veut
de bons candidats!

François Carballet
1732 Arconciel
15.06.65

Parrains: B. Cotting
G. Baumann



Roger Meuwly
1700 Fribourg
21.05.63

Parrains: D. Clément
J.-B. Schaller



Michel Liechti
1784 Courtepin
25.12.67

Parrains: R. Heimo
R. Wolf



Daniel Macherel
1762 Givisiez
19.08.48

Parrains: C. Bossy
X. Huber



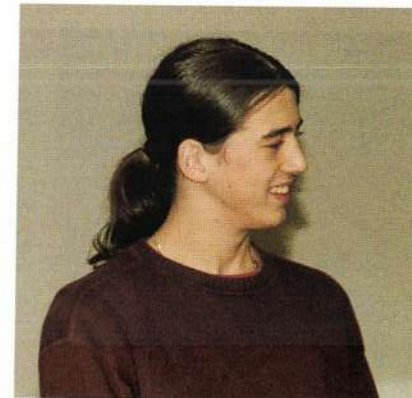
René Bifrare
1645 Le Bry
10.02.56

Parrains: F. Schmutz
A. Folly



Nicolas Pürro
1700 Fribourg
31.01.85

Parrains: J. Fasel
B. Mauron





Tir du Chanoine de Caflisch 2003

Résultats

| Challenges | Catégories | Nom et prénom |
|----------------------------|---|---|
| Chanoine de Caflisch | au meilleur résultat individuel | FASEL Joseph |
| Joseph Fasel | au tireur de la moyenne générale | PERRITAZ Bernard |
| Grand Prix J. Fasel | au meilleur résultat des vétérans | BERSET Henri |
| François Raemy | au 11 ^e résultat individuel | BIFRARE René |
| André Liaudat | au 37 ^e résultat individuel | SCHMUTZ François |
| Chanoine de Caflisch | à la section avec le % de participation le plus élevé | Section état-major |
| Philippe Tharin | aux 8 meilleurs résultats d'une section | Section 3 |
| Prix A. Schacher | au participant le plus âgé au participant le plus jeune au 2 ^e classé de l'EM au 2 ^e classé de la section III au dernier classé | LANTHEMANN Bernard PAPAUX François DESSIBOURG Pierre GENOUD Hubert LANTHEMANN Bernard |
| Commission du tir CGf | au meilleur tireur des invités | PHILIPONA Pierre |
| Tir au sort des 3 gobelets | | 1. HEIMO Raphaël, 2. MAJEUX Richard, 3. CROTTET Casimir |



Prise d'armes des Milices vaudoises

Participer aux prises d'armes des troupes amies est une tradition bien établie dans le cadre de nos engagements annuels. La première se déroula le samedi 12 avril 2003, à Morges. Mise sur pied par l'EM du Régiment des Milices vaudoises, elle débuta par un apéritif et un repas; beau moment d'amitié pour le détachement fribourgeois composé du drapeau et de sa garde, accompagné d'une délégation en tenue B. Un défilé suivit à travers les rues de



Morges et la cérémonie fut célébrée sur les terrains joutant le château. En fin d'après-midi, nous nous sommes retrouvés au musée du château pour l'inauguration de l'exposition consacrée à Napoléon.

LE RÉGIMENT DES MILICES VAUDOISES



 **ABP** ASSECHEMENT Sàrl

Avry-Bourg 22—1754 Avry-sur-Matran
Tél. 026 470 06 06—Fax 026 470 06 05
E-mail: abp@span.ch—www.abp-net.ch

**ASSECHEMENT APRES DEGAT D'EAU
ASSECHEMENT DE CONSTRUCTION
TOUS PROBLEMES D'HUMIDITE**



Assèchement/déshumidification
Climatisation
Séchage du linge déshumidificateur
Production de chaleur PAC

**SERVICE 24/24—Tél. 026 470 06 06
POUR TOUTE LA SUISSE ROMANDE**

Message de l'aumônier

Une chronique qui nous rappelle ce qu'est devenu et ce qu'a fait le contingent durant l'année dernière ! Bien sûr, il y a eu les campagnes marquantes, en particulier celles vécues à l'étranger. Il ne faut pas passer sous silence les petites campagnes d'un jour ou de quelques heures, toutes ont été importantes. Mais ce qui m'importe dans toute campagne est bien plus ce qu'est devenu le contingent en tant que corps de troupe et ce qu'est devenu chaque grenadier. Ce que nous SOMMES est plus important que ce que nous faisons ! Comme chaque année, je peux constater l'acquis en valeurs humaines et évangéliques, en mettant en premier l'amitié, trésor précieux du contingent. Une amitié qui dépasse de loin la superficialité du verre, bien souvent prolongé et renouvelé d'après prestation, pour entrer dans l'intensité du cœur. Une amitié qui se vérifie surtout dans la solidarité avec un camarade qui traverse une épreuve ou dans le partage d'une joie et du bonheur de l'autre. Une amitié qui est capable de ne pas juger l'autre mais d'être capable de lui dire ce que je pense en

toute fraternité. Une amitié qui visera toujours le respect de l'autre et le bien de tous. Une amitié qui va toujours construire l'unité et la beauté. A partir de là, je crois, je suis sûr que l'amitié a été vécue, en cette année 2003, dans tout son sens et dans toute sa valeur. Mon vœu, accompagné de ma prière pour qu'il se réalise, est qu'en 2004 l'amitié soit toujours mieux vécue et que chaque grenadier demeure toujours plus lui-même et accomplisse ce que Dieu veut de lui. C'est ainsi que nous deviendrons encore plus témoin de l'unité, de la paix, de la parole de Dieu. C'est ainsi que vous rayonnerez au cœur de vos familles, dans vos milieux professionnels, dans vos loisirs. Merci pour votre merveilleux témoignage et Bonne route pour 2004. Que Dieu vous bénisse et vous garde.

Cap aum Rémy Berchier

Eine Chronik erlaubt uns, auf ein ganzes Jahr zurückzublicken! Es gab wichtige Momente, besonders jene, die wir

im Ausland erleben durften. Wir müssen aber auch nicht vergessen, dass wir zahlreiche kürzere Anlässe organisiert haben, die aber ebenfalls ihr Gewicht haben. Was für mich wichtig ist, ist die Entwicklung unseres Kontingentes, die Entfaltung eines jeden Mitgliedes. Unser Werden ist wichtiger als unser Tun! Wie immer darf ich zahlreiche menschliche und evangelische Werte unterstreichen, besonders die Freundschaft, die für unser Kontingent so wichtig ist. Diese Freundschaft unterstützt die zahlreichen Anlässe und lässt diese zu einem menschlichen Zusammenwachsen gedeihen. Eine Freundschaft, die sich aber auch in der Solidarität umsetzen lässt, Solidarität mit jenen Kameraden, die schmerzhaft Stunden erleben mussten, aber auch mit jenen, die frohe Stunden erfahren durften. Eine Freundschaft, die fähig ist, den Kollegen nicht zu verurteilen, ihm aber, in aller Brüderlichkeit, das Wesentliche mitzuteilen. Eine Freundschaft, die immer den Kameraden respektiert. Eine Freundschaft, die die Einheit und das Gute fördert.



In diesem Sinne bin ich überzeugt, dass diese Freundschaft, auch im Jahre 2003, vollumfänglich realisiert wurde. Ich bete, dass der Wunsch in Erfüllung geht, dass auch 2004 eine solche Freundschaft ins Leben rufen wird. Ich hoffe, dass jeder den Willen Gottes in seinem Leben spürt. So werden wir immer mehr zu Zeugen der Einheit, des Friedens und des Wortes Gottes. Eure Familien und Freundeskreise sollen ebenfalls diese Dynamik erfahren! Ich danke Euch allen für das wunderbare Zeugnis, das Ihr regelmässig ablegt und wünsche allen ein gutes Jahr 2004. Gott möge Euch alle segnen und behüten.

Mgr Rémy Berchier
Feldprediger

Inauguration de l'ambassade suisse à Stockholm

Hej Du Stockholm!
Bonjour Stockholm!

C'est ce qu'ont pu dire les grenadiers en descendant de l'avion à l'aéroport d'Arlanda en ce samedi 1^{er} novembre 2003. Sous la conduite du plit Ted Lundberg, officier suédois chargé de nous accueillir et qui, par la force des choses, sera notre «ange gardien» tout au long de notre séjour, hommes et bagages peuvent prendre leurs quartiers à Kungsängen, caserne de la garde royale. Initialement prévue en septembre à l'invitation de Monsieur l'ambassadeur Freymond pour l'inauguration de l'ambassade de Suisse, ce voyage a dû être reporté en raison de l'assassinat de la ministre suédoise Ana Lindh. Journées fort bien remplies avec cinq prestations agendées; évolutions

et défilé avec les mousquetaires suédois (Svea Livgardet Musketerarkår), réception à la résidence de l'ambassadeur, parade et présentation aux autorités ainsi qu'au public dans la cour du palais royal (à noter que c'est la première fois qu'une troupe étrangère se produit en ce lieu), mouvements devant le musée de l'armée, et, le dernier soir, haie d'honneur au «Stadhuset» (Hôtel de Ville où a lieu la remise des prix Nobel), où l'ambassadeur reçoit ses 400 invités. Le séjour fut culturel aussi; visite du très intéressant musée militaire, du palais royal et ses 600 pièces (rassurez-vous, on ne les a pas toutes vues...), de l'impressionnante musée «Wasa», du nom de ce bateau du XVII^e siècle qui n'a navigué que quelques centaines de mètres avant de se couler sur son flanc

RÉCEPTION AU STADHuset À STOCKHOLM

Photos: Bernard Melon



et de couler. Renfloué, il apparaît aux visiteurs dans toute sa splendeur. En conclusion, on peut adresser notre gratitude à notre quartier-maître Hanspeter Gutknecht qui, grâce à ses relations, a pu nous faire découvrir cette capitale scandinave au charme certain, ainsi qu'à notre Ami Ted.

Hej Dü Stockholm!
«Grüezi Stockholm»

Das konnten am 1. November 2003 beim Verlassen des Flugzeuges am Flughafen Arlanda die Grenadiere sagen. Unter der Obhut von Oberleutnant Ted Lundberg, welcher für unseren Empfang verantwortlich ist, bezieht die Truppe mit Sack und Pack das Quartier in der Kaserne der königlichen Garde «Livgardet» in Kungsängen. Ted behalten wir als Schutzengel für den ganzen Feldzug. Ursprünglich war unsere Reise auf Einladung von Herrn Botschafter Freymond zur Einweihung der neuen Schweizer Botschaft auf September vorgesehen. Dieser Akt wurde aber wegen der Ermordung von Frau Minister Lindh verschoben. Gut ausgefüllte Tage mit 5 Auftritten:

- Parade und Defilee mit den schweizerischen Musketeren «Svea Livgardet Musketerarkår»
- Empfang in der Residenz des Schweizer Botschafters
- Vorstellung des Kontingentes



STOCKHOLM, STADHuset, RÉCEPTION

an die Behörden und an das Publikum im Hof des Königspalastes. (Es war der erste Auftritt von ausländischen Truppen an diesem Ort.)

- Parade vor dem Armeemuseum
- Als Krönung, am letzten Abend, Ehrensplazier vor und im «Stadhuset» für die 400 Ehrengäste des Schweizer Botschafters. (Das Stadthaus von Stockholm ist der Ort, an welchem die Nobelpreis-Vergabe durchgeführt wird).

Auch Kultur wurde gepflegt:

- Besichtigung des Militärmuseums

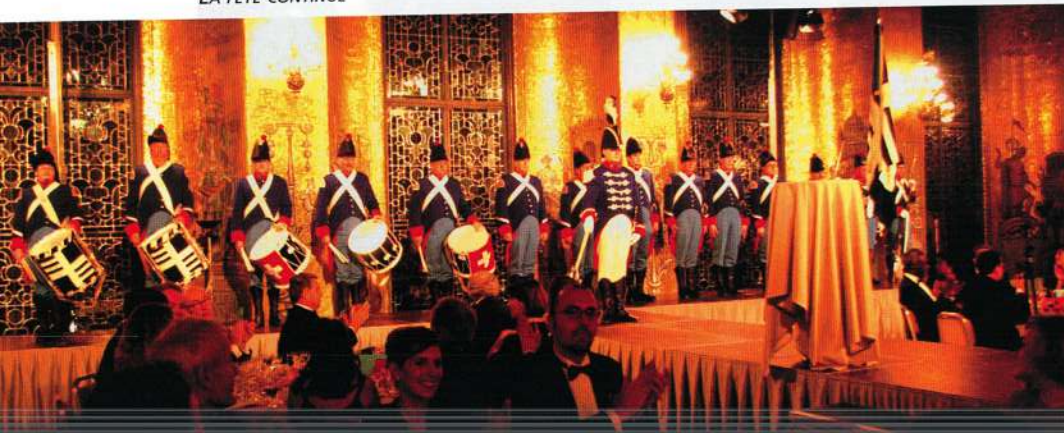


LES MOUSQUETAIRES SUÉDOIS



EN VILLE DE STOCKHOLM

LA FÊTE CONTINUE



REMISE D'UN CADEAU



LIEUTENANT GÉNÉRAL HANS G. BERNDTSON,
DEPUTY SUPREME COMMANDER



MS LAILA FREIVALDS, MINISTER FOR FOREIGN
AFFAIRS

- Rundgang mit Führung durch den Königspalast mit seinen 600 Zimmern (es wurden nicht alle besichtigt).
- «Vasa»-Museum, das Schiff, welches im 17. Jahrhundert erbaut wurde und einige hundert Meter nach dem Ablegen kenterte. Heute ist es im Museum in seiner ganzen, ursprünglichen Pracht zu bewundern.

Dankesworte gehen an unseren Quartiermeister Hans-Peter Gutknecht, der durch seine Beziehungen uns ermöglichte, diese schöne skandinavische Hauptstadt zu entdecken, sowie an unseren Führer und Freund Ted.



LE MAJOR SENN, ATTACHÉ DE DÉFENSE

Photos: Bernard Melon



PLACE DU CENTRE VILLE



RÉCEPTION DE MONSIEUR L'AMBASSADEUR

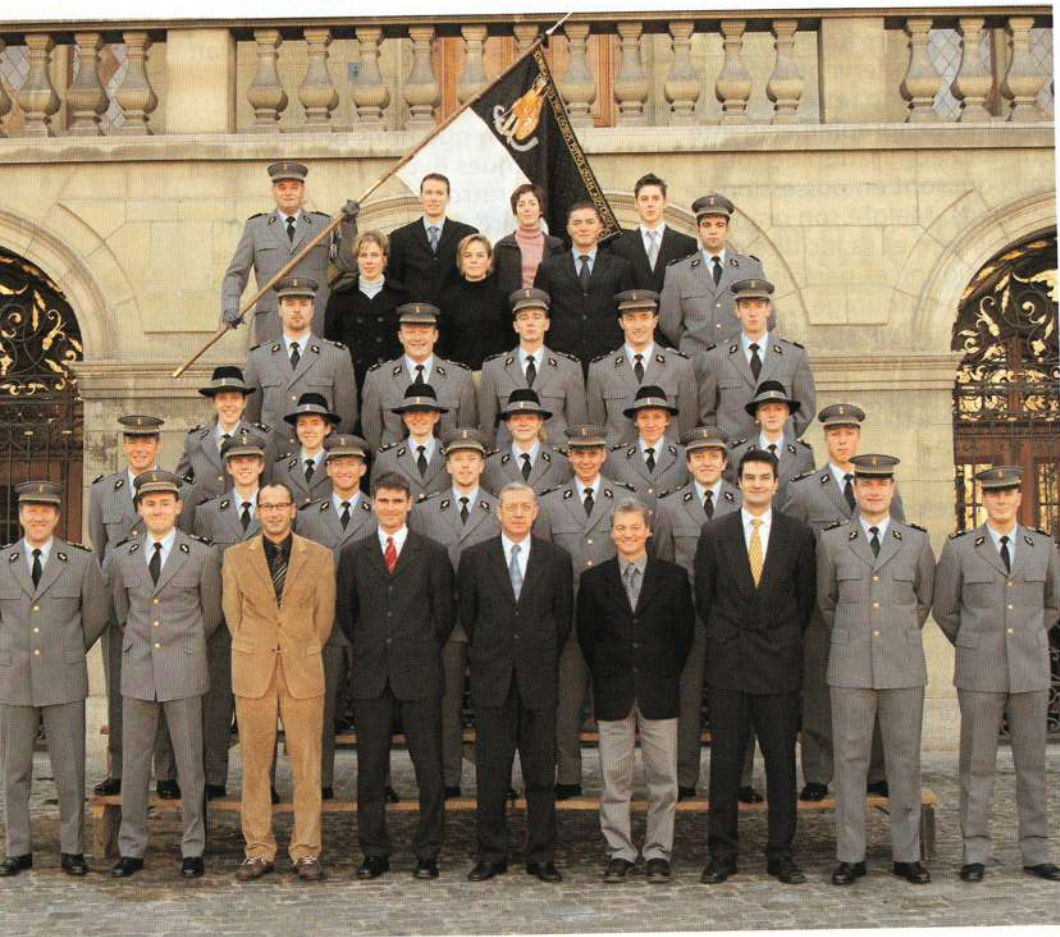
PRINCESS LILIAN

PRINCESS CHRISTINA, MRS MAGNUSSON

CADEAU POUR L'AMBASSADE



Prestation de serment de l'Ecole de police



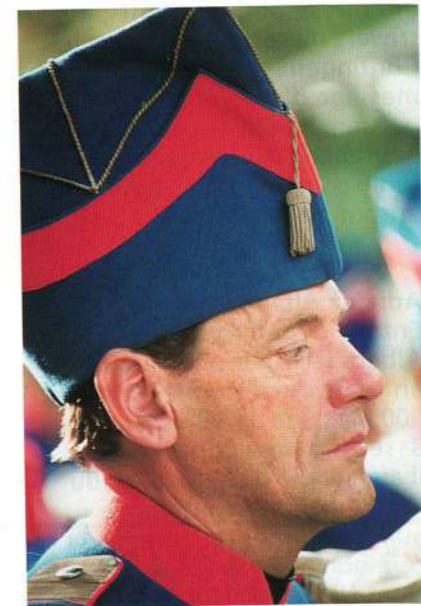
L'ÉCOLE DE POLICE ET SES CADRES

A 9 h 30, le vendredi 12 décembre 2003, a débuté la cérémonie de prestation de serment de l'Ecole de police 2003. Vingt-cinq aspirants, accompagnés par le Noble Contingent des Grenadiers et la fanfare de la Police cantonale, ont quitté la place de l'Hôtel-de-Ville pour rejoindre la cathédrale. En ce lieu solennel, après le discours du commandant de la Police cantonale, chaque aspirant a prêté serment devant M. Claude Grandjean, directeur de la Sécurité et de la justice. Par la suite, dans une allocution, M. le conseiller d'Etat a félicité les nouveaux promus et a mis en évidence les difficultés auxquelles ils seront confrontés dans le cadre de leur future activité. Après un défilé, la cérémonie s'est terminée sur la place de la Grenette par une salve d'honneur du Noble Contingent des Grenadiers. Parmi les vingt-cinq promus, six d'entre eux iront à la police de sûreté et dix-neuf rejoindront les rangs de la gendarmerie. Nous souhaitons «bon vent» à l'Ecole de police 2003...

Plt Jean-Pascal Tercier,
officier instructeur

Nécrologie

Paul Wassmer, membre d'honneur, décédé le 6 mars 2003
Le lundi 10 mars 2003, la section 1 du Contingent des Grenadiers fribourgeois avec le drapeau et sa garde et une foule nombreuse rendaient un dernier hommage en l'église du Christ-Roi de Fribourg à notre membre d'honneur Paul Wassmer, ancien chef de la 1^{re} section. Entré au Contingent le 12 mars 1961, parrainé par



Anniversaires

80^e anniversaire de M. Joseph Cottet, membre d'honneur

Le mercredi 30 avril, un détachement en uniforme du Contingent des Grenadiers accompagné d'une délégation du comité s'est rendu dans le sud de notre canton pour honorer l'un de ses membres d'honneur. En effet, c'est chez lui à Bossonnens que l'ancien conseiller d'Etat, M. Joseph Cottet, notre ancien patron, nous invitait à partager avec sa famille le bonheur de fêter ses 80 printemps.

Sous la pluie, arrivés au son du tambour, les Grogards dans leur tenue d'apparat présentèrent les vœux des Grenadiers du Contingent. Pour leur deuxième



intervention, le détachement d'honneur se mit à l'abri tant bien que mal sous un store. Notre commandant fit un brillant éloge de notre jubilaire

en lui remettant pour chaque décennie, par l'intermédiaire des grenadiers, le traditionnel cadeau, le tout ponctué à chaque fois d'un roulement de tambour. Pour clore la partie oratoire, M. Cottet, n'ayant en rien perdu sa verve, remercia longuement le commandant et les grenadiers présents puis les invita à l'apéritif.

C'est dans un grenier aménagé que nous avons partagé un magnifique buffet et surtout évoqué de nombreux souvenirs entrecoupés par des chansons du 1^{er} Mai interprétées par les petits-enfants de notre membre d'honneur.

Un chaleureux merci à M^{me} et M. Cottet, et suivant l'adage, après la pluie... que brille le soleil pour les dix prochaines années...



60^e anniversaire de notre commandant, le Lt col François Reamy

En cet après-midi du Vendredi-Saint 20 avril 2003, ce n'était pas les Rois que l'on fêtait à l'Institut agricole de Grange-neuve, lieu traditionnel de l'apéritif des grenadiers du 6 janvier, mais bien notre commandant.

Et pour quelques heures, la grande famille des Grogards qui a répondu présente dans sa majorité, à son invitation, a partagé de grands moments d'émotion avec sa maman bien-aimée, sa compagne attentionnée, sa famille, ses camarades militaires, musiciens et bien d'autres encore, pour un



jubilairer qui malgré ses engagements et les apparences a su resté très sensible.

Cérémonie pas coutumière dans la tradition des anniversaires du Contingent, puisse qu'elle débute à 15 heures précises par un tir au canon de la batterie 13, suit l'arrivée du détachement d'honneur conduit par la clique en tenue B sur le parvis de l'institut où se déroulera la montée des couleurs, puis l'annonce et le passage en revue.

En deuxième phase, pour la remise des bouteilles, notre cap adj Pierre Dessibourg a su d'une manière magistrale transmettre le message de ses frères d'armes, composé de quelques anecdotes, souvenirs, traits de caractère et remerciements. Après une aubade fort appr-

ciée des Cadets de Siviriez dans l'aula, la suite s'est déroulée dans la grande salle ou une agape a été servie en musique. L'art musical avec un clin d'œil aux fifres et tambours, la discipline, la tenue irréprochable des hommes engagés resteront un signe d'attachement et de reconnaissance à notre cher et dévoué commandant. Avec ou sans uniforme, nous te donnons tous rendez-vous pour ton 70^e, merci François.

60^e anniversaire de Raphaël Rimaz, membre d'honneur, Domdidier, le 11 juillet 2003

Né le 24 juin 1943, Raphaël Rimaz a passé toute sa vie dans sa commune de Domdidier.



Agriculteur, il accède au Conseil d'Etat en 1986, Conseil qu'il présidera en 1991. Directeur de l'agriculture, de la police et des affaires militaires, c'est M. Rimaz qui confiera le commandement du Contingent au lieutenant-colonel Raemy le 6 mai 1996. C'est avec sa maman, son épouse Isabelle et ses enfants qu'il fête ses 60 ans à la ferme, dans une ambiance des plus sympathiques. La délégation du Contingent, emmenée par le lieutenant quartier-maître Gutknecht, et les invités ont passé une soirée magnifique avec ce membre d'honneur toujours jeune d'esprit et de cœur.

60^e anniversaire du sergent – fifre Jean-François Castella

Sa famille, ses amis ainsi que ses camarades grenadiers, eh oui... tout ce beau monde s'était donné rendez-vous.

Au son d'un fifre, le détachement d'honneur présenta les vœux du Contingent au jubilaire. Emotion encore au cours du message toujours très attendu et de la traditionnelle remise des bouteilles par chacun des Grognards.

Tous furent comblés par cette journée du jubilé qui se déroula dans la bonne humeur, à son image.

60^e anniversaire de M. Claude Grandjean, conseiller d'Etat et membre d'honneur du Contingent, le 22 décembre 2003

C'est avec la complicité de M. D. Papaux que le Contingent a pu organiser la traditionnelle petite cérémonie des vœux en faveur





de M. Grandjean qui fêtait cette année son 60^e anniversaire. La délégation officielle en uniforme emmenée par l'adjudant et sérieusement renforcée de plusieurs représentants de l'état-major a rendu hommage au conseiller d'Etat, notre ministre de tutelle, dans une petite salle de réception à l'inté-



rieur de l'arsenal cantonal. La surprise a été bien gardée et l'émotion de notre membre d'honneur bien réelle en apercevant le détachement aligné prêt à l'annonce. Le commandant n'a pas failli à ses habitudes: un beau discours, des gerbes de félicitations et de chaleureux remerciements pour le soutien du conseiller d'Etat à sa troupe cantonale.

60 ans de Casimir Crottet

Le 26 septembre 2003, plus de septante personnes avaient rendez-vous sur «l'île aux enfants», qui pour une fois s'était déplacée au Restaurant du Tilleul à Matran, afin de fêter digne-



ment les 60 ans du grenadier Casimir Crottet de la 3^e section. Après la prestation du détachement d'honneur et le discours du commandant qui, grâce au temps magnifique de ce début d'automne, ont pu se dérouler à l'extérieur, toute la cohorte des invités a pris le chemin de la salle à manger où un apéro préparé en partie par la belle-fille de Casi nous fut servi, avant que chacun déguste un repas de circonstance... un riz «Casimir». Casi entouré de son épouse, de ses enfants, de ses petits-enfants, de parents, d'amis et de membres du Contingent était rayonnant, comme le Casimir de la télé... Accompagnés musicalement par

Gaby Marchand, ses petits-enfants nous ont gratifié d'un tour de chant que l'alerte sexagénaire n'aurait pas imaginé... Mais nous n'étions pas pour autant au bout de nos surprises puisque peu après, le jubilaire lui-même, un harmonica à la bouche, accompagné de son ami d'enfance, nous a fait revivre les 1^{er} Mai d'antan dans la campagne glânoise. Opération pleinement réussie puisqu'ils récoltèrent même quelques sous... qui peut-être leur permettront de trouver un producteur pour enregistrer un CD! Trêve de plaisanterie, toute la soirée se déroula dans la joie, l'amitié et la bonne humeur, à l'image de Casi qui, comme le

Autres anniversaires 2003

| | |
|--------|----------------|
| 80 ans | J. Cottet |
| 80 ans | A. Gantner |
| 70 ans | Pierre Jacquet |
| 60 ans | J.-P. Yerly |
| 60 ans | H. Foerster |
| 60 ans | R. Progin |
| 60 ans | F. Reamy |
| 60 ans | R. Rimaz |
| 60 ans | J.-F. Castella |
| 60 ans | C. Grandjean |
| 60 ans | C. Crottet |
| 50 ans | M. Kolly |
| 50 ans | R. Heimo |

relevait notre commandant, est un ami fidèle qui sait cultiver cette qualité humaine et le rend bien à ses amis.

Bref, une magnifique soirée qui restera gravée dans les souvenirs de ceux qui l'ont vécue et rappellera certainement à Cusi qu'il est quelqu'un d'apprécié à sa juste valeur dans sa famille et dans son cercle d'amis.

70^e Anniversaire du caporal Pierre Jacquet à Chésopelloz

Le samedi 8 novembre, la famille et les amis proches, la délégation des Anciens, les artilleurs de la batterie 13 et le détachement d'honneur en uniforme commandé par le Lt

Schmutz étaient rassemblés à la buvette du stand de tir de Chésopelloz pour célébrer les 70 ans de notre ami Pierrot. Le caporal, fin connaisseur de l'armement, munitionnaire et ardent défenseur du strict ordonnancement, passa fièrement en revue les Grogards avec l'œil vif du vétéran et un brin d'émotion. Puis, le commandant François Raemy, accompagné du cap adj Dessibourg et du Lt QM Gutknecht rappela avec faconde, humour et déférence, en sept étapes (autant de coups de canon et de bouteilles...), le parcours de vie du jubilaire. Le président des Anciens salua le nouveau septuagénaire et lui remit le présent de circonstance. Au menu de l'apéritif: bonne humeur et amitié autour



de quelques bocks de bière et de pichets de bons vins. Puis la soirée se prolongea autour d'un bon repas dans une ambiance sympathique et familiale. Encore merci Pierrot! Bon vent pour les dix prochaines années et au plaisir de te rencontrer encore longtemps dans le cadre du Contingent!

80^e anniversaire du membre honoraire André Gantner

Le samedi 26 juillet, notre membre honoraire, ancien de la 2^e section, serre-file de gauche, invite ses camarades, frères d'armes et anciens, à l'occasion de son 80^e anniver-

saire. Par un temps splendide les festivités se déroulent dans les jardins du jubilaire. Le détachement d'honneur du Contingent est commandé pour la première fois par le banneret, le lieutenant Carlo Scherrer. Le cérémonial est respecté, annonce et passage en revue du détachement rappellent d'émouvants souvenirs à notre ami «Minium». Un apéritif suivi d'un repas copieux fut servi. Louanges de tous ordres et de tous horizons pour marquer le passage d'une nouvelle dizaine qui allait commencer. Bon anniversaire André, vœux de bonheur et bonne santé pour les années futures.



AJACCIO



ROME

Adieu au banneret Henri Berset

Cher Riquet

Ça y est, ça devait arriver,
 Henri Berset nous quitte.
 Ça ne nous amuse pas vraiment,
 même si sa décision est licite.
 Ça m’amuse encore moins,
 Moi qui dois puiser
 dans quelque eucologe
 De quoi vanter ses mérites,
 Taire ses défauts,
 en un mot faire son éloge.
 Il est vrai que Riquet, tu bénéficies
 d’une certaine chance,
 Dans la vie, c’est en général une
 fois mort qu’on nous découvre
 quelques compétences,
 Commérages, cancons, pipelettes
 qui font la gloire de ce pays:
 «Il n’avait que des qualités
 et si peu de défauts qu’il n’en
 a même pas vieilli.
 Un homme plein de mérites,
 Un homme nourri à l’eau bénite.
 Mon Dieu qu’il était enivrant
 Un homme si méritant...
 Tiens, la dernière fois
 que je l’ai vu...»
 Aujourd’hui,
 dans cette chronique
 Mon propos va prendre des
 allures de panégyrique.
 Jeune homme beau, svelte



PRISE D'ARMES



LOURDES



MARENGO, JUIN 1998

et convaincu à l'air altier,
A vingt-deux ans tu entres
au Contingent.
1963, 1996, 2003 resteront
pour toi des dates
Qui ont marqué ta vie
de Grenadier.
Porteur de fusil, caviste,
sergent-major,
Tu vas devenir du Contingent
le «Signor»
Banneret, lieutenant-enseigne
avec plus de cinq cents
prestations,
Tous les records battus,
en nombre, en qualité
de présentation.
Tu aurais aimé être Garde suisse,

EN CAMPAGNE





PASSAGE SOUS LE DRAPEAU



AJACCIO

tu ne l'as pas été.
 Au Contingent tu as été bien plus
 que cela: un exemple d'assiduité,
 Une classe à faire pâlir le plus
 prestigieux des porte-drapeaux
 Quand bien même ce titre
 ne saurait être d'à-propos.
 Henri Berset, chevalier
 sans peur et sans reproche?
 Ce serait faire là du personnage
 une bien piètre approche.
 Parce que, croyez-moi,
 par quelques défauts
 il est aussi imprégné
 Simplement, la décence
 m'oblige à les oublier.
 On n'est pas Grognard sans
 quelques vérités bien assénées,

On n'est pas père de famille
 sans quelques colères justifiées,
 On n'est pas grenadier sans
 un sens aigu de la soumission,
 On n'est pas membre d'un
 comité sans quelques idées
 précises sur la mission.
 Serait-ce alors que les défauts
 deviennent des qualités?
 Ce sera peut-être l'occasion
 d'en reparler dans quelque
 opportunité.
 Depuis 1996 tu as été
 notre banneret,
 Durant ces sept années, tu as été
 un lieutenant-enseigne parfait.
 Ton successeur a été désigné,
 Il a pris à deux mains ta fonction

PASSATION DU BANNERET



et quelques-unes de tes idées.
 Personne n'est irremplaçable,
 tu le sais.
 Tu es devenu lieutenant-
 enseigne d'honneur,
 Au Contingent tu as tout
 donné, participé à ses progrès,
 à ses succès,
 Tu as servi quatre commandants
 avec un égal bonheur.
 Servir dans la discrétion
 et l'efficacité fut ta devise,
 Devise à laquelle s'était associée
 Suzanne, ton épouse,
 Celle qui t'a si magnifiquement
 aidé et soutenu mérite aussi
 notre merci.
 Ta famille que tu as parfois
 oubliée pour servir le Contingent
 A dû se passer d'un père qu'elle a
 trouvé parfois trop intransigeant.
 Pour terminer, cher Riquet,
 On ne saurait faire
 que des souhaits:
 Reste fidèle à notre troupe
 que tu as si bien servie,
 Notre porte est ouverte et tu
 seras toujours bien accueilli,
 Côté santé on fait des vœux.
 Nous ne saurions te dire
 de freiner tes élans
 Sachant que tu as pris
 un nouveau tournant.
 Il est vrai que ton nouveau
 drapeau donne moins
 de prise au vent.
 On est heureux pour toi de
 voir ton plaisir de faire plaisir.
 Finalement, Riquet,
 tu n'es pas bon, tu es pire!

François Raemy



Association  Ile d'Ogoz

MARIAGES – CEREMONIES RELIGIEUSES
 Chapelle (80 places)

APERITIFS & EXCURSIONS
 Fêtes de famille, sortie d'entreprises
 079 /653 87 55 Fax 026 /4114325 Info@ogoz.ch

h.b
p **erser**
 peintures en gros
 couleurs + vernis

Lieutenant-Enseigne d'honneur du Contingent

Monséjour 12a-14 – 1703 FRIBOURG
Tél. 026 424 29 95 – Fax 026 424 46 87

Moudon: dernière promotion des grenadiers de chars

Dans le cadre de la Fête nationale, la population de Moudon a eu la chance d'assister à un imposant déploiement militaire suivi d'un défilé. Ce dernier, organisé en guise d'adieu de l'école des grenadiers de chars 221 de Thounne qui sera dissoute à fin 2003, comprenait près de 1000 recrues. La parade se termina par la section renforcée des grenadiers fribourgeois précédant les mousquetaires et les chasseurs à cheval des Milices vaudoises qui apportèrent l'indispensable note de couleur. En fin de matinée, sur la place du Clos-de-Mézières, se déroula la dernière promotion des nouveaux sous-officiers grenadiers de chars. Dans une arène construite spécialement pour les représentations du Barbier de la Corde,

devant un parterre d'invités, de parents, d'amis et de la population, la section des grenadiers, après s'être présentée au commandant le colonel EMG Daniel Escher, fit avant la prise de l'étendard de l'école une entrée remarquée en exécutant un minishow. Au terme de la promotion des nouveaux sous-officiers, les grenadiers fribourgeois, pour leur seconde apparition, se rendirent au-dessus des arènes surplombant l'hémicycle pour tirer une salve d'honneur avant l'hymne national. Enfin, descendant par un monumental escalier comme au Moulin-Rouge, les Grognards regagnèrent la scène et saluant une dernière fois l'assemblée, quittèrent le podium, mission accomplie, sous des tonnerres d'applaudissements.



Programme des prestations 2004

- 6.1.2004 Apéritif des Rois à Grangeneuve
- 29.1.2004 Réception officielle du président de la Confédération, M. le conseiller fédéral J. Deiss, Granges-Paccot, Forum-Fribourg
- 6.2.2004 Rapport brig inf 2 / A XXI, Palais Beaulieu, Lausanne
- 9.2.2004 Rapport annuel du CGf, Matran, Auberge du Tilleul
- 12.3.2004 Assemblée générale, Farvagny
- 27.3.2004 Nettoyage des armes par sct/dét, Fribourg: 0730 sct I / 0915 sct II / 1045 sct III / 1330 fifres et tambours, sapeurs, drapeau, EM
- 30.4.2004 Prise d'armes, Giffers
- 8.5.2004 Tir du Chanoine de Caflisch
- 14-23.5.2004 Comptoir, Romont
- 10.6.2004 Fête-Dieu à Fribourg
- 22.6.2004 Répétition générale du spectacle du Bicentenaire de la Landwehr
- 26.6.2004 Représentation du Bicentenaire du Corps de musique de Landwehr
- 27.6.2004 Représentation du Bicentenaire du Corps de musique de Landwehr
- 30.6.2004 Représentation du Bicentenaire du Corps de musique de Landwehr
- 3.7.2004 Journée officielle du Tir cantonal fribourgeois
Représentation du Bicentenaire du Corps de musique de Landwehr
- 4.7.2004 Représentation du Bicentenaire du Corps de musique de Landwehr
- 7-8.8.2004 Campagne en Allemagne: représentation suisse (armée)
- 4.9.2004 Sortie annuelle en civil, sct II
- 9.2004 Tir historique: en préparation
- 7-12.11 Campagne en Crète
- 14.7.2004 In Memoriam à Fribourg
- 17.12.2004 Prestation de serment des nouveaux gendarmes, Fribourg
Bicentenaire de la Gendarmerie cantonale fribourgeoise